

# Прес-реліз

Дні науки Республіки Македонія  
в Україні



**1 червня 2004 року** в Національній бібліотеці України імені В.І. Вернадського відбудеться відкриття Днів науки Республіки Македонія в Україні та книжково-інформаційної виставки "**Республіка Македонія: історія, наука, культура, освіта**"; презентація наукових досягнень Македонської академії наук і мистецтв (МАНМ).

В урочистостях візьмуть участь Президент НАН України, академік НАН України **Борис Патон**; Президент Македонської академії наук і мистецтв, академік МАНМ **Цветан Грозданов**; член парламенту Республіки Македонія, Голова Парламентської Асамблеї Ради Європи **Трифан Костовскі**; Міністр освіти і науки України, академік НАН України **Василь Кремень**; Надзвичайний і Повноважний посол Республіки Македонія в Україні **Маргін Гулескі**; Надзвичайний і Повноважний посол України в Республіці Македонія **Олексій Шовкопляс**; делегація вчених МАНМ, представники дипломатичного корпусу, народні депутати України, працівники Міністерства закордонних справ України, Міністерства освіти та науки України, відомі громадські діячі та вчені.

У 2002 р. проходили Дні науки України в Республіці Македонія, в жовтні 2003 року в м. Охрид - міжнародна наукова конференція "Українсько-македонські культурні зв'язки (X-XX століть)". Наші країни мають глибокі історичні та етнічні зв'язки.

Під час Днів науки Республіки Македонія в Україні буде проведено міжнародну наукову конференцію "**Роль науки в соціальній трансформації суспільств України та Республіки Македонія**", де прозвучать фундаментальні наукові доповіді.

Македонські вчені виступлять з науковими доповідями в таких установах НАН України, як: Інститут історії України; Інститут української мови; Інститут філософії; Інститут української археографії та джерелознавства ім. М.С. Грушевського; Інститут мистецтвознавства, фольклористики та етнології ім. М.Т. Рильського; Інститут мовознавства ім. О.О. Потебні; Національна бібліотека України імені В.І. Вернадського; у вищих навчальних закладах Києва та Чернігова; відвідають Національний Києво-Печерський історико-культурний заповідник, Національний заповідник "Софія Київська".

В експозиції книжково-інформаційної виставки, розгорнутої в НБУВ, широко представлено літературу з фондів Народної і університетської бібліотеки "Св. Климент Охридскі" та Національної бібліотеки України імені В.І. Вернадського з історії Македонії, її культури, науки, освіти.

Відбудуться презентації комп'ютерної лексикографічної системи українсько-македонського і македонсько-українського словника, українсько-македонського і македонсько-українського розмовника; компакт-дису про Народну і університетську бібліотеку "Св. Климент Охридскі", підписано Договір про співробітництво між Народною і університетською бібліотекою "Св. Климент Охридскі" та Національною бібліотекою України імені В.І. Вернадського.